

## **Wichtige Hinweise für die Zeit des Arbeitslosengeld II Bezugs**

### **Важлива інформація на період отримання допомоги по безробіттю II**

- Termine im Jobcenter sind immer wahrzunehmen, außer es liegen wichtige Gründe vor. Sollten Sie einen Termin nicht wahrnehmen können, melden Sie sich bei Ihrem Ansprechpartner/in.

Отримавши запрошення від свого агента з працевлаштування, Ви повинні прийти на прийом в зазначений час.. Якщо Ви не можете відвідати центр з поважної причини, обов'язково зв'яжіться зі своїм агентом.

- Wenn Sie die Möglichkeit haben, bringen Sie bitte einen Dolmetscher zum Termin mit.

Якщо у Вас є можливість, будь ласка, візьміть із собою на прийом перекладача.

- Veränderungen sind rechtzeitig – vor Eintritt der Veränderung – dem Jobcenter mitzuteilen - zum Beispiel Umzug, Arbeitsaufnahme, Änderung der Telefonnummer/Adresse, Ortsabwesenheiten (z. Bsp. Urlaub/Besuch bei Verwandten/Bekanntem außerhalb von Heilbronn)

- Про зміни у будь-яких Ваших обставинах необхідно повідомити центр зайнятості вчасно — до того, як зміни відбулися. Наприклад, коли у Вас переїзд, початок роботи, новий номер телефону/адреси, від'їзд з міста (у відпустку або для відвідування родичів/знайомих за межами Хайльбронна).

- Krankmeldungen sind dem Jobcenter mitzuteilen.  
Якщо Ви захворіли, Вам потрібно передати у центр зайнятості лікарняний лист.

**Weitere wichtige Informationen / Інша важлива інформація:**

**Navigation für Integrationskurse / навігація для інтеграційних курсів:**

<https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Kursorte/>

**Kindergeld / Дитяча дотація:**

<https://www.arbeitsagentur.de/familie-und-kinder/ukraine-kindergeld>

**Informationen zur Kontoeröffnung / Інформація про відкриття рахунку:**

[www.bafin.de/DE/Verbraucher/Ukrainekrieg/ukrainekrieg\\_node.html](http://www.bafin.de/DE/Verbraucher/Ukrainekrieg/ukrainekrieg_node.html)